

\*\*\*\*\*

# The L.E.D. Weekly

Publié pour les amis-pratiquants VôVi par VôViLED  
P.O. Box 71071 Sunnyvale, CA. 94086 USA  
voviled@ix.netcom.com

197

Volume 20, N°7

Semaine du 4 Avril 1999

\*\*\*\*\*

Hebdomadaire d'Explications sur l'Energie du Souffle, réservé pour servir les amis-pratiquants de l'Enseignement Spirituel Pragmatique du Vô-Vi, Science Esotérique du Dharma du Bouddha.

---

Date de la Traduction : 3 Avril 1999

---

## Préface

---

Que c'est vraiment touchant, mes amis !

Ces paroles élevées et ces belles pensées, cette joie et cette harmonie !  
Avec un cœur sincère, nous recevons le cadeau d'affection,  
Débordant du principe sublime.  
En progressant dans le perfectionnement de notre conscience,  
Nous nous guidons mutuellement pour avancer,  
Nous ouvrons l'esprit des gens, dans chaque région,  
A l'amour et à la spiritualité d'une infinie profondeur.  
Nous cristallisons dans l'Univers-cosmique un bateau de rédemption ;  
Notre Conscience véritable s'éveille à la connaissance,  
Nous nous ouvrons aux merveilles sacrées.  
Par notre pratique, nous développons notre cheminement spirituel ;  
Dans l'éveil de notre Conscience véritable à la connaissance,  
Par nous-mêmes, nous menons la vie de perfectionnement.

**Luong Sĩ Hằng.**

(C.d.T. : T.Q.T.)

---

## Lettre Ouverte

---

### Délimitation

Délimitons clairement le chemin du perfectionnement de la Voie spirituelle ;  
Développons notre Conscience-spirituelle en vue d'y entrer par nous-mêmes.  
En nous délivrant pour avancer, notre Âme-véritable retourne à l'Unité ;  
Dans l'équanimité et dans la sérénité, nous nous unissons à la lune et aux étoiles.

**Lương Vĩ Kiên.**

(C.d.T. : T.Q.T.)

~oo0oo~

### ***Proposition d'Activités dans les divers Centres régionaux à travers la Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" :***

En vue d'exhorter les amis-pratiquants à participer ensemble aux études de la Rubrique " Les Causeries de Bébé TÁM " dans les réunions aux Centres de Contemplation-Méditative, la Rédaction de l'Hebdomadaire LED (The LED Weekly) se permet de proposer comme ci-après :

- 1) Choisissez un ou deux leaders, de préférence des personnes qui aiment les activités et les discussions.
- 2) Le leader posera une question de Bébé TÁM aux amis-pratiquants.
- 3) Les amis-pratiquants répondront à tour de rôle selon leur avis respectif.
- 4) Le leader lira la réponse de Bébé TÁM.
- 5) Les amis-pratiquants étudieront ensemble cette réponse.
- 6) S'il existe des points encore obscurs, vous les exposerez à Bébé TÁM qui vous les expliquera davantage.

Nous vous souhaitons " Joyeuses Activités " ! Si vous avez des idées, veuillez les faire parvenir à la Rédaction.

**Post scriptum :** Veuillez rassembler les questions des amis-pratiquants et les envoyer par Internet à :  
**voviled@ix.netcom.com**

**Copyright (C) 1995 by Luong Si Hang. All rights reserved.**

## Rubrique "Les Causeries de Bébé TÁM" Semaine du 7 Février au 13 Février 1999

Copyright (C) 1998 by Luong Si Hang & VôViLED. All rights reserved.

### *QUESTIONS et REPONSES réservées aux ACTIVITES DES CENTRES :*

Date de la Traduction : 30 Mars 1999

C. d. T. : T.Q.T.

- 7-02-1999      **Question :** En quoi consiste le progrès de notre Conscience-spirituelle ?
- 8-02-1999      **Question :** Où se trouvent les relations spirituelles et les relations terrestres ?
- 9-02-1999      **Question :** Que signifie « Parvenir au Pur, parvenir à l'harmonie » ?
- 10-02-1999     **Question :** Que signifie « l'Esprit se développe, la Conscience-spirituelle avance » ?
- 11-02-1999     **Question :** Grâce à quoi ressentons-nous cognitivement que la Sphère d'En Haut nous marque de l'intérêt ?
- 12-02-1999     **Question :** De quelle façon les amours des hommes se rencontrent-ils ?
- 13-02-1999     **Question :** D'où provient notre pouvoir psychique ?

\*\*\*\* \* \*\*\*\*

#### 7-02-1999 - Prague (Tchécoslovaquie) - ? ?h ? ?

**Question :** En quoi consiste le progrès de notre Conscience-spirituelle ?

**Réponse :** Le progrès de notre Conscience-spirituelle consiste à avancer de la sérénité vers la sphère de la délivrance lucide.

Stance

En ayant un cœur clairvoyant, nous nous délivrons pour avancer, nous analysons clairement pour aider autrui,  
Nous exploitons notre Conscience-spirituelle, nous nous libérons de notre tombe.  
A l'Avènement de la Voie Spirituelle, nous ne sommes plus dans l'hésitation ;  
Avec sincérité, nous nous exerçons au perfectionnement spirituel, nous invoquons Nam Mô...

#### 8-02-1999 - Prague (Tchécoslovaquie) - 05h 55

**Question :** Où se trouvent les relations spirituelles et les relations terrestres ?

**Réponse :** Les relations spirituelles et les relations terrestres se trouvent dans la spontanéité et dans le naturel. Sans le vouloir, nous réussissons spontanément à nous rencontrer ; c'est pourquoi, les pratiquants spirituels de la Contemplation Méditative dont la Conscience-cognitive délaisse tout et pratique l'abandon de soi, ont spontanément l'occasion de se rencontrer.

Stance

Dans notre pratique, attachons de l'importance à l'invocation mentale de Nam Mô ...  
Au Congrès nous nous réjouissons ensemble des retrouvailles entre amis.  
Notre esprit perspicace ne cesse d'accumuler la cognition pénétrante  
Dans l'équanimité et dans la sérénité, construisons notre patrimoine.

#### **9-02-1999 - Prague (Tchécoslovaquie) - 3h55**

**Question :** Que signifie « Parvenir au pur, parvenir à l'harmonie » ?

**Réponse :** « Parvenir au pur, parvenir à l'harmonie » signifie : pratiquer ensemble, avancer ensemble.

Stance

Quand nous nous éveillons dans notre Conscience de Perfectionnement Spirituel,  
nous nous sentons gentils ;  
Dans l'équanimité et dans la sérénité, nous éprouvons vraiment de la quiétude.  
Quand nous avons un cœur sincère, nous nous éveillons à la connaissance  
à travers les conditions karmiques qui nous aident à avancer ;  
En menant ensemble la vie de perfectionnement spirituel, nous avançons ensemble ;  
par nous-mêmes, nous franchissons et traversons tout...

#### **10-02-1999 - Prague (Tchécoslovaquie) - 07h30**

**Question :** Que signifie « l'Esprit se développe, la Conscience-spirituelle avance » ?

**Réponse :** « l'Esprit se développe, la Conscience-spirituelle avance » signifie : tout ce qui est dans notre for intérieur et dans nos organes internes se développe également, dans la paix, dans la quiétude, dans l'éveil à la connaissance.

Stance

Dans notre retour à la source de l'Origine primordiale, nous délivrons notre cœur des chagrins ;  
Nous nous transformons en nous orientant vers la Vacuité, nous vivons vraiment dans la  
quiétude.  
Dans l'orbite de la Voie spirituelle, notre Âme-véritable avance vers la Sphère du Pur ;  
Dans l'équanimité et dans la sérénité, par nous-mêmes, nous traversons tout.

#### **11-02-1999 - Prague (Tchécoslovaquie) - 07h00**

**Question :** Grâce à quoi ressentons-nous cognitivement que la Sphère d'En Haut nous marque de l'intérêt ?

**Réponse :** Grâce au fait que nous mettons beaucoup de peine à nous adonner à l'Ascèse Spirituelle afin de nous perfectionner spirituellement et d'avancer, par nous-mêmes, nous ressentirons cognitivement que la Sphère d'En Haut nous marque de l'intérêt.

### Stance

Quand nous sommes sincères et sereins, par nous-mêmes, nous analysons et nous avançons ;  
Nous ressentons cognitivement notre conscience de perfectionnement spirituel, par nous-mêmes, nous nous lions à elle.

Quand nous la connaissons clairement, notre cœur humain n'est plus agité ;  
Selon les circonstances karmiques, nous nous développons, nous entrons instantanément en communion avec nous-mêmes.

#### 12-02-1999 - Budapest (Hongrie) - 05h45

**Question :** De quelle façon les amours des hommes se rencontrent-ils ?

**Réponse :** La rencontre des amours des hommes prend sa source dans la compréhension mutuelle à partir du Principe-Originel du Ciel et de la Terre.

### Stance

Spontanément, nous nous regardons dans les yeux ; nous nous lions d'amitié, nous nous harmonisons ;

Quand nous arrivons à le connaître, l'amour des hommes n'est pas loin.

Le Ciel et la Terre constituent des conditions karmiques pour que nous puissions y parvenir ;

Quand nous comprenons en profondeur le Principe-originel, nous nous harmonisons dans notre propre cœur.

#### 13-02-1999 - Budapest (Hongrie) - 04h55

**Question :** D'où provient notre pouvoir psychique ?

**Réponse :** Notre pouvoir psychique se forme à partir de l'Energie de l'Essence Séminal, de l'Energie du Souffle-Vital et de l'Energie Spirituelle.

### Stance

Dans notre retour à la source de la sérénité, nous développons la sincérité ;

Nous développons notre Conscience-spirituelle, nous nous orientons vers la Sphère du Pur.

Nous débordons de volonté énergétique, nous ne sommes pas en proie à l'agitation ;

Quand nous pratiquons et pénétrons le Dharma véritable, par nous-mêmes, nous retournons vers le Pur.